

ГОЛОС УКРАЇНИ

Влада — Радам!

Газета Верховної Ради Української РСР

◆ № 83 ◆ Вівторок, 30 квітня 1991 року ◆

Ціна 5 коп.

Так пахнуть
квіти світу

Філософи продовжують пояснювати Божий світ, але сьогодні вони роблять це обережно і некатегорично.

Вони кажуть: ми стоїмо між минулим, ледь-ледь пізнаним, і майбутнім, ледь-ледь видимим.

Або: ми щоранку прокидаємося у запутанішому й безладнішому світі, аніж той, котрий ми залишали напередодні, лягаючи спати.

Окрім Царства необхідності і Царства свободи, філософи нині визнають і Царство випадковості.

А ми й без них знаємо, що світ тримається на чарівних випадковостях, що споконвіку повторюються.

Дід зірвав весняну квітку й подав бабі.

І виявилось, що квітка пахне так само, як і кілька десятиліть тому, коли ніхто з них не думав, що ця випадкова квітка стане першопочатком нового роду.

Фото Михайла САЧКА.



У НЕДІЛЮ, 28 квітня, до Києва з Мюнхена повернулася очолювана Л. М. Кравчуком делегація Верховної Ради Української РСР, яка перебувала з офіційним візитом у Вільній державі Баварія.

Разом з делегацією до Києва повернувся Генеральний консул ФРН у Києві Х. Г. фон Бассевіц.

П РОБЛЕМИ ліквідації наслідків аварії на Чорнобильській АЕС у контексті будівництва загальноєвропейського дому було обговорено на зустрічі за «круглим столом» у Верховній Раді УРСР депутати європарламенту і представники ряду зарубіжних екологічних громадських організацій з народними депутатами УРСР і СРСР.

На зустрічі говорилося, що сьогодні Україна взяла під свою юрисдикцію контроль за всією тридцятикілометровою зоною і тому прагне розвивати співробітництво з різними країнами для розв'язання цієї глобальної проблеми. Як і раніше, залишається реальною загроза змиву радіоактивними воддами радіоактивного шару землі з берегів Прип'яті в Дніпро і потрапляння «бруду» в Чорне і Середземне моря. Потрібні додаткові зусилля щодо поховання радіоактивних відходів, які містяться під саркофогом, дезактивації території, постачання населення екологічно чистих продуктів та ряду інших заходів. Відзначалося, що зарубіжні громадськості ще не досить інформовані про справжні масштаби катастрофи.

Н А ФАКУЛЬТЕТІ підвищення кваліфікації кадрів Київського інституту політології і соціального управління заведено навчання голів місних і районних у містах Рад народних депутатів — голів виконавчих комітетів, їх заступників та інструкторів організаційних відділів обласних і Київської міської Рад народних депутатів.

Перед ними виступили і відповіли на їх численні запитання Голова Верховної Ради УРСР Л. М. Кравчук, член Полібюро ЦК КПРС, перший секретар ЦК Компартії України С. І. Гуренко, голови постійних комісій Верховної Ради УРСР М. П. Білоблочкин, М. В. Гришко, М. І. Залудяк, Я. Ю. Кондратьєв, А. С. Матвієнко, М. О. Шульга, міністри: В. С. Васильченко, А. М. Зленко, А. І. Золотарьов, І. А. Зюжю, В. Н. Плітін, О. І. Слєпичев, голови державних комітетів: В. П. Борзов, В. М. Гусаков, В. І. Ляшко, А. К. Мінченко, Д. Г. Недашковський, вчені.

ГОЛОС УКРАЇНИ

Засновник —
Верховна Рада
Української РСР

АДРЕСА РЕДАКЦІЇ:

УРСР, 252047
Київ, вул. Нестерова, 4

ТЕЛЕФОНИ
РЕДАКЦІЇ ГАЗЕТИ:

приймальня —
446-92-11

Відповідальний
секретар —
446-72-63

Завідуючий
користію —
446-60-22

ВІДДІЛИ:
парламентський —
441-84-52,
441-85-64,

підств. — 441-82-05,

441-29-61,

економіки — 441-88-07,

аграрний — 441-86-18,

міжнародний —
446-91-20,

охорони здоров'я —
441-88-06,

соціальних питань —
441-88-05,

екології — 441-88-69,

культури — 441-86-44,

спорту — 441-88-08,

інформаційний —
446-61-13,
441-86-20,

історії України —
441-88-62,

військових питань —
441-88-52,

реклами — 441-89-44,

бухгалтерія —
441-84-00.

Рукописи
не рецензуються
і не повертаються.

Індекс 60955

Тираж 166.300.

Передплата ціна на рік
19 крб. 80 коп.

Газета виходить
5 разів на тиждень.
У авторів на 5 сторінках,
у середу, четвер,
п'ятницю та суботу
на 16 сторінок.

КОМЮНІКЕ

про перебування делегації Верховної Ради Української РСР на чолі з Л. М. Кравчуком у Вільній державі Баварії

На запрошення Президента та ландтагу Вільної держави Баварія В. Форндран в Мюнхені з 22 по 28 квітня 1991 року перебувала з офіційним візитом делегація Верховної Ради Української РСР на чолі з Л. М. Кравчуком.

У ході зустрічей відбувся детальний обмін думками про сучасне суспільно-політичне становище українського та німецького народів, обговорено шляхи подальшої активізації українсько-баварського співробітництва на всіх рівнях, включаючи підприємства, установи, громадські організації.

Інформуючи про внутрішню ситуацію в УРСР, Л. М. Кравчук підкреслив, що визначальним в житті республіки є робота по реалізації положень Декларації про державний суверенітет України, яка відкрила нову сторінку в історії українського народу, вказала конкретні шляхи здобуття їм справжньої державності. Наголошувалося, що вирішальною умовою здійснення всього наміченого є створення високоєфективної ринкової економіки. У цьому зв'язку зазначалося, що для України великий інтерес являє досвід успішного функціонування соціального ринкового господарства Німеччини.

В. Форндран детально цікавився ходом перебудовних процесів на Україні, зазначив, що в Німеччині з розумінням ставляться до складного економічного становища, в якому опинилося народне господарство України.

В. Форндран відмітив, що промисловий потенціал Баварії дає можливість для успішної багатопрофільної кооперації баварських фірм з українськими підприємствами, насамперед у галузі машинобудування, електроніки, приладобудування, хімічної, легкої та харчової промисловості, сільськогосподарського виробництва. В цьому контексті висловлювалося побажання якнайшвидше устунти переходи на шляху до розвитку взаємовигідних економічних відносин.

Відбувся обмін думками щодо вивчення німецького досвіду формування ринкової функціонування, соціального захисту населення, інтегрування національних економічних структур у систему світових господарських зв'язків. Конкретні шляхи вирішення цих питань будуть визначені під час додаткових консультацій сторін.

Українська сторона відзначила, що недавно прийнятий Закон про зовнішню економічну діяльність покли-

каний створити всі належні правові умови для співпраці українських та зарубіжних підприємств, і зокрема, надає необхідні гарантії німецьким капіталовкладникам на Україні.

У принциповому плані наголошувалося на тому, що курс на суверенітет України не має нічого спільного з національною автаркією, а спрямований на ефективне забезпечення інтересів народу України через її взаємовигідне співробітництво як з іншими державами-учасницями нового Союзу, так і з зарубіжними країнами.

Німецька сторона була поінформована про наміри України вжити безпосередню участь у загальноєвропейському процесі та зробити свій внесок у будівництво спільного європейського дому.

Обговорюючи проблему подолання наслідків чорнобильської катастрофи, Л. М. Кравчук та В. Форндран були спільні в тому, що ця проблема має міжнародний характер і потребує концентрованої зусиль всього світового співтовариства. Українська сторона відзначила конструктивну позицію німецької делегації під час обговорення даного питання в ООН та інших міжнародних організаціях.

Л. М. Кравчук поінформував В. Форндрана про захоп, що виявляються парламентом і урядом України для мінімізації наслідків катастрофи.

Українська сторона висловила глибоку вдячність ландтагу, уряду та жителям Баварії за безкорисливу гуманитарну допомогу, що надається потерпілим від чорнобильської катастрофи.

У ході розмов було підтверджено бажання розвивати плідне співробітництво в галузі охорони навколишнього середовища, екології, сільськогосподарства.

Особлива увага приділяється довгостроковим формам взаємодії в наукових дослідженнях, в тому числі створенні спільних наукових колективів і науково-виробничих об'єднань.

Обговорено шляхи сприяння дальшому розвитку прямих зв'язків між установами і діями культури, між засобами масової інформації, спортивними, професійними, молодіжними, релігійними організаціями, творчими силами. Було відзначено прагнення надати цим контактам постійного характеру. Українська сторона висловила подяку за гостинність, виявлену до делегації під час перебування в Баварії.

Точка зору

НАЗВАТИ СЕБЕ ДЕМОКРАТОМ ЛЕГКО...

Пішу ці рядки не заради того, щоб показати, який я правильний і який неправильний хтось інший. Пішу для того, щоб коли не тепер, то хоч би у майбутньому подібного не сталося. Констатую факт: останнім часом на пленарних засіданнях Верховної Ради різко збільшили присутніх більше третини народних депутатів від Львівщини. На засіданнях постійних комісій — і того менше. То чи варто потім дивуватися, що виходять і консервативні закони?

Напевно, не потрібно великого розуму, аби зрозуміти, що існує пряма залежність: чим більше на засіданнях депутатів, тим радикальнішими виходять закони. Наприклад, Закон «Про свободу совісті та релігійні організації» був би досконалим і давав би можливість набавити швидше і якісніше вирішувати питання про користування храмами, коли б на ньому з десяти депутатів від Львівщини, які досить добре знають релігійні проблеми.

Не буди судити, наскільки важливі справи відволікають моїх колег від роботи у Верховній Раді. Ім видніше, що важливіше. Але давайте тоді не поводитимось за принципом «собою на сіні», а займемо певне становище і будемо хоча б у одному місці працювати, а не всюди і ніде.

Щоб прикрити своє небажання працювати, а не сіватися час від часу біля мікрофону, найкраще знайти для себе ворога в особі депутатської більшості. Але хіба не було відомо, якою за складом буде Верховна Рада ще до виборів?

Невже не знайшлося б на Львівщині кількох розумних

людей, які б погодилися постійно працювати і знати частину непомірно важкої ноші з тих, хто її з сучасних об'єктивних причин нести не може, бо має інші справи?

Як би ми не нарікали на депутатську більшість, але повинні визнати, що якщо вона працювала так, як депутат від Львівщини, то Верховна Рада не прийняла б жодного закону чи постанови, оскільки, елементарно, не забезпечувалася б кворумом.

Існує й інша сторона проблеми. Під час виборчої кампанії всі били себе в груди, висловлюючи тверді наміри побудувати незалежну правову державу, яка може бути реалізована при розділі законодавчої, виконавчої і судової влади. А на законодавчій владі лежать в тому числі і функції контролю.

То чи не тоді самий авторитарний режим ми відновлюємо, замінюючи лише осіб і гасла? Тоді ж, під час виборчої кампанії, навіть списки найбільш злочинних кандидатів, за яких виборці мали віддати свої голоси, поширили через газету «Львівська молодь» ті ж самі злочинні кандидати, пропонували самим себе. Комуністи, принаймні всі на Львівщині, не дозволили собі цього. До редактора «Львівської молоді» (тепер «Молода Галичина») народний депутат Михайло Батіг, при всій до нього повазі, що не так давно вміщував у своїй газеті досить сумнівні матеріали, надаючи можливість їх спростувати, ставився дружливо і ціло зацікавлено.

То чим же, принципово, крім ідеологічних гасел, різниці між комуністичним блоком і безпартійними в мінусі і демократичними сьогодні? Чи є зараз демократія на Львівщині? Думаю,

що нема, і перепоную для неї є демблук, який править монополією. Вважаю, що на Львівщині, як і на Івано-Франківщині, треба терміново розпустити Рух і активно творити багатопартійну систему, бо інакше відбувається дискредитація демократії. Прямим підтвердженням висказаного є історія з висхідним до секретаря миського Компартії Адама Мартинюка, мандат якого, здобутий у чесній боротьбі, по-більшовицькому не визнає «демократична рада». А минулого року, коли це демблук не звязав міг добре проконстатувати вибори, по цьому округу пройшов руховець.

Якщо ми хочемо побудувати демократичну державу, то мушимо знати, що вона будеться не тоді, коли якась група осіб, що назвали себе демократами, приходять до влади. Мушуть бути реальний поділ влади на законодавчу, виконавчу і судову, реальна незалежність преси, реальне співіснування політичних сил.

Говоримо про професійний парламент, а самі чомусь не йдемо туди працювати. Невже до цього часу ми не можемо зрозуміти, що управління державою, до того ж такою великою, до того ж таким складним час, за сумісництвом неможливо? Це вже зрозуміли в ЦК КПУ, оголошували Верховну Раду головним полем діяльності для депутатів-комуністів. Наші ж демократи не можуть цього зрозуміти. А може, не хочуть? Бо ж, напевно, далеко простіше мати особисту владу, ніж брати участь у виробленні політики колективного органу.

На цю тему я неодноразово розмовляв зі своїми ко-

легами, але, очевидно, гіпертрофоване почуття власної значущості не дозволяє їм критичніше поглянути на себе. То, може, мій виступ у пресі хоч трохи допоможе моїм колегам з Львівщини позбутися як елементарної халатності, так і «зоряної» хвороби.

Ріба, кажуть, сується з голів. Тож, напевно, давно треба взяти собі за правило, якщо ми хочемо навести п'ядок у державі, повинні почати, в першу чергу, з себе як з народних депутатів України.

Я далеко не в захоплених від Комуністичної партії і вважаю, що саме на її ідеї з'явилися, що творилися в останньому столітті проти українського народу. Але не творимо нове із старими болячками! Якщо до 25 квітня перебування Степана Хмари у в'язниці було цілком «заслужено» депутатською більшістю, то після 25 не стало загальним «надбанням» парламентом, оскільки і 25, і 26 квітня на засіданні Верховної Ради, як мінімум, третина демократів була відсутньою.

Іван МАКАР, народний депутат Української РСР від Старосамбірського — виборчого округу Львівської області, безпартійний і незалежний.

ВІД РЕДАКЦІЇ. Пояснимо для читача останню тезу автора. За повернення С. Хмари депутатської недоторковості 26 квітня проголосувало 205 депутатів, з яких добру частку складають комуністи. Отже, якщо всі опозиційні були в залі, С. Хмара був би на волі аж до розгляду справи в судовому засіданні.

ДЕ Ж ТОЙ «ВМИКАЧ»?

Денне і вечірнє засідання 26 квітня

Повноцінних за часом засідань у п'ятницю не вийшло: через незаплановані перерви депутати працювали не в звичайному режимі і розійшлися задовго до затвердження кінця засідань. Вони астигли тільки заслухати співдоповідь депутата М. Байрака про закон щодо оподаткування і звіту прем'єр-міністра В. Фокіна про стан справ у республіці.

А сталося це тому, що в залі знову «хмарилася». Опозиційні, розійшовшись повторне голосування з питання звільнення С. Хмари з-під варті (205 голосів «за»), як перемогу, все одно покинули зал і новачки щодо податків не слухали, раділи, що ж їм робити дали. А в цей час, незважаючи на те, що податкова система — це справа для республіки архіваційна, вагомий механізм для управління всім народним господарством на шляху виходу з кризи й інтегрування в світове економічне співтовариство, більшість теж думала про Хмару. І піднесла опозиції «юрпрізи» — із заявою про зміну запобіжного захо-

ду щодо заарештованого депутата виступив С. Дорогунцов. Підписали документ більше 20 представників більшості. При цьому С. Дорогунцов заявив, що вони не ставили за мету зібрати 200 і більше депутатських автографів, а виходили з гуманних міркувань. Разом із заявою опозиції ці документи передали до Верховного Суду УРСР. І якщо так теж зможуть належним чином відракувати на депутатські клопотання, то є надія, що одну з парламентських криз буде усунуто, і Верховну Раду нарешті перестане «ліхотомити».

А необхідність спокійної роботи парламентаріїв, по-

шуку шляхів виходу республіки з кризи наочно засвідчив у своєму виступі прем'єр-міністр України В. Фокін. На нього, як висловився головуючий І. Плющ, «три дні давили депутати» і ось що вони почувли.

«Існує об'єктивний закон: чим вище планка політичної боротьби, тим важче виконавці владі, урядові виконавці свої функції», — заявив В. Фокін. — Не можна урядові через день тільки звітувати перед парламентом. Треба працювати, бо саме на урядові лежить безпосередня відповідальність за реалізацію суверенітету на «практиці». А що ця «практика» далека від задовільного стану, прем'єр довів на цифрах.

Що ж пропонує уряд? Скасувати обмеження на особисті доходи, але тільки тим, хто працює, винуватим їхню продукцію. Для цього потрібна нова система оплати праці, яка б через надбавки і нові тарифи стимулювала саме працюючих. Потрібний над-

звичайний бюджет жорсткої економії коштів на території України. З метою цього зменшено відрахування до соціального бюджету, планують найбільш часом 80 відсотків соціальних підприємств перевести під юрисдикцію республіки, ще й зменшити фінансування промислового будівництва тощо.

Народу України в цих умовах, звичайно, доведеться це раз затягнути пасок. А щоб він не став удавкою, уряд планує термінове зниження роздрібних цін на деякі види товарів першого попиту, зниження тарифів на приміський транспорт, звільнення від податку з продажу на основні найнеобхідніші товари.

Щоб захистити внутрішній ринок, планують введення республіканських спецтарифів на продовольчі товари. «Тільки не треба дотепів про комунизм», — дещо розсердився В. Фокін на репліки із залу. — Це необхідно робити». І, в принципі, ніхто не був проти.

Пояснив В. Фокін і причини підписання ним заяви «Дев'ять плюс один» — М. Горбачов і лідери дев'яти

республік — від 23 квітня цього року. По-перше, заяву може підписати кожний, заявив прем'єр, це — не догівір, обов'язковий для виконання. А по-друге, заява та листи, прийняті нові положення: офіційне визнання права шести республік прибалтійських та Грузії, Молдови і Вірменії — самим вирішувати свою долю щодо Союзу, підтвердження на найвищому рівні тези про Союз як об'єднання суверенних держав, що дасть найближчим часом економічне співробітництво тільки учасникам Союзного договору, накреслено сильні заходи щодо зменшення соціальної напруженості.

Можливості «потерати» прем'єра питаннями в деталях обговоренням, висловити свої «за» і «проти» депутатам головуючий І. Плющ не дав. Сесія перервала роботу до 12 травня. Є час відпочити і пошукати «вмикач» поліпшення нашого життя. Все ж такі він має десь бути...

Володимир СКАЧКО, парламентський кореспондент «Голосу України».

ЧИ ПОТРИБЕН НАМ ПРЕЗИДЕНТ ШЛЯХОМ ЗМІЦНЕННЯ СУВЕРЕНІТЕТУ, ПРАВОПОРЯДКУ ТА СТАБІЛЬНОСТІ НА УКРАЇНІ

Про суверенітет України сказано багато. Але досвід — власний та інших країн — свідчить, що суверенітет не обійдуть підкріплювати ефективною виконавчою владою, яка б допомагала будувати сильну правову, демократичну державу за рахунок забезпечення правопорядку та стабільності.

У галузі демократизації нашого суспільства зроблено багато, іноді так багато, що це вже вадить справі. На мою думку, це сталося тому, що на самому порозі перебували ми не зуміли встановити меж між демократією та анархією, хаосом, правовим нігілізмом, вседозволеністю, диктаторськими елементами.

А вихід із ситуації, що створилася, один: необхідно, щоб у нашому житті правили лише його величність Закон. Не можна сказати, що у нас сьогодні законів мало. Вони є. Іх у принципі досить для покриття кроку будь-яким видом злочинів. Проте досі немає ефективного механізму їх застосування та виконання.

Крім того, на Україні сталися серйозні зміни — прийнято Декларацію про державний суверенітет, Закон про економічну самостійність та багато інших. Чинна Конституція УРСР суперечить цим новим документам і тому вже не може ефективно виконувати роль Основного Закону суспільства.

Таким чином, наступним принципово важливим кроком в утвердженні державності, суверенітету, правопорядку і стабільності на Україні мають бути розробка та прийняття Верховною Радою нової Конституції республіки, яка б юридично втілювала в собі Декларацію про державний суверенітет України. І не дай Бог, як то кажуть, нашим народним депутатам при прийнятті цього доленосного для України рішення відійти від Декларації.

Якщо ж ми найближчим

часом не приймемо нову Конституцію республіки, то будемо змушені прийняти до неупередженого виконання нову Конституцію СРСР, яка зараз розробляється і після введення в дію перекреслить всі декларації республіки про суверенітет. Ажде Конституція — це закон, а Декларація — тільки наміри.

У проекті Конституції України обов'язково має бути передбачено посилення виконавчої влади, передусім, за рахунок введення поста Президента республіки, який повинен обиратися всім народом України.

Якщо ж не ввести цей пост, то союзне президентське керівництво на Україні може бути введено в будь-який час.

Але при цьому слід мати на увазі, що коли в усіх суверенних республіках-державках будуть свої президенти, тоді виникне необхідність у такій формі правління, як рада Президентів, яка може засідати по черзі в столицях суверенних держав. Про це мріяв В. І. Ленін ще в 1922 році. Бо ж Союз Суверенних Держав — це не держава, а тільки Союз, причому добровільний. Після прийняття Конституції і введення поста Президента Україна значно зміцнить свій суверенітет і зможе виходити на міжнародну арену, в тому числі вступати в різні союзи і співдружності. Разом з тим, у питаннях набуття справжнього, повного суверенітету треба буде зробити це дуже багато.

До недавнього часу було також багато плутанини у функціях місських, обласних, районних, сільських Рад та їх виконавчих комітетів. Вони дуже часто відлупцювали один одного, а іноді й конфліктували. Зараз уже, мабуть, усім стало ясно, що головною обласною Раді і обласного виконавчого комітету, наприклад, має бути одна й та ж особа. Таке подання має бути зроблене на всіх рівнях. Це дозволить на-

вести порядок в їх роботі і зміцнити виконавчу владу.

Для більш ефективного наведення правопорядку, підвищення оперативності в боротьбі із злочинністю на Україні також створити єдиний, незалежний слідчий комітет, куди мають увійти місцеві слідчі підрозділи Міністерства внутрішніх справ, Прокуратури, Комітету державної безпеки, Міністерства оборони республіки.

Як відомо, в Декларації про державний суверенітет України, прийнятій Верховною Радою республіки 16 липня 1990 року, сказано: «Українська РСР має право на власні Збройні Сили. Українська РСР має власні внутрішні війська та органи державної безпеки, підпорядковані Верховній Раді Української РСР».

У зв'язку з цим дуже важливими факторами зміцнення суверенітету, стабільності та правопорядку на Україні мають стати власні національні (тактичні) Збройні Сили і незалежний Комітет національної безпеки України.

Сьогодні на території нашої республіки знаходиться близько п'яти мільйонів 200 тисяч військослужбовців Радянської Армії, у зв'язку з чим Україна несе величезні економічні витрати. Сюди приєднуються також екологічні, демографічні та інші аспекти, пов'язані з суверенітетом республіки.

З урахуванням викладеного, гадаю, доцільно створити Українську національну гвардію (військо) на професійній основі чисельністю близько 150 тисяч чоловік. При цьому стратегічні (ракетні) збройні сили повинні бути союзними, а прикордонні війська — у складі Комітету національної безпеки України. Для порівняння зазначимо, що такі європейські країни, як ФРН, Франція, Італія, Великобританія мають збройні сили чисельністю від 250 до 500 тисяч чоловік. Але Україні поки що

вистачить і 200 тисяч (разом зі стратегічними військами) — нападати ні на кого не збираємося.

Керівником оборонного відомства республіки, на мою думку, та виходячи з досвіду передових західних держав, може бути цивільна особа, можливо, фахівець у галузі історії України, юрист, економіст, вчений.

Але ж ми повинні думати і про те, що в майбутньому, згідно з Декларацією про державний суверенітет, Україна має стати без'ядерною. Як, як не мешканцям України, які потерпіли від чорнобильської катастрофи, треба якомога швидше розв'язати як з атомними боеголовками, так і з атомними електростанціями.

Якщо говорити про створення незалежного Комітету національної безпеки України, то до основних його функцій слід віднести:

1. Забезпечення безпеки народу України, кожного її громадянина незалежно від національності, партійності, віри, місця проживання, соціального походження та інших ознак.
2. Забезпечення та зміцнення суверенітету (повної незалежності) та територіальної цілісності України.
3. Забезпечення могутності, незалежності та безпеки економіки України.
4. Сприяння забезпеченню республіки інформацією економічного, технічного, наукового, політичного та воєнного характеру.
5. Проведення контролювальних робіт, охорона державних, воєнних, економічних, технічних та інших таємниць.
6. Охорона та захист державних кордонів України, митний контроль по всьому кордону республіки, боротьба з контрабандою.
7. Охорона Верховної Ради та уряду республіки.
8. Контроль безпеки експлуатації атомних електростанцій.

9. Контроль безпеки руху повітряних суден та інших видів транспорту.

10. Боротьба з організаційно злочинністю та особливими видами злочинів (економічний саботаж, великі економічні та господарські злочини, повітряне шпартство, диверсії, валютні злочини, наркотики, порнобізнес, корупція в найвищих ешелонах влади, рабство, незаконне зберігання зброї, викрадення людей і т. інше).

Комітет національної безпеки України має підпорядковуватися виключно Верховній Раді республіки і фінансуватися з її бюджету.

І, нарешті, у зв'язку з вище сказаним, в інтересах втілення в життя Декларації про державний суверенітет України і зміцнення правопорядку та стабільності в республіці хотілося б запропонувати Верховній Раді республіки на подальших сесіях обговорити такі питання:

про прийняття нової Конституції, державний герб, прапор та гімн суверенної України;

про введення поста Президента України;

про переіменування посади прокурора на посаду Генерального прокурора України, про його призначення Верховною Радою України і підпорядкування виключно їй;

про переіменування Комітету державної безпеки в Комітет національної безпеки України, про підпорядкування його виключно Верховній Раді республіки, про його фінансування тільки з бюджету республіки;

про прийняття Закону про національну безпеку України;

про створення Українського національного війська;

про введення республіканської грошової одиниці;

про статус народного депутата України і порядок його відкликання;

про затвердження Закону про мови в УРСР;

про міграційний процес в республіці;

про громадянство в УРСР.

Федір ЧУПРИНА, завідувач докторантурою та аспірантурою Київського інституту цивільної авіації, кандидат економічних наук.

Судять пресу

ПОСТАНОВА

РАДИ МІНІСТРІВ
УКРАЇНСЬКОЇ РСР
від 29 квітня 1991 р. № 104Про скасування податку
з продажів на товари
повсякденного попиту

Надання важливого значення створенню додаткових соціальних гарантій щодо захисту рівня життя населення республіки, передусім уразливих його верств, та у зв'язку з тим, що при проведенні реформи роздільних цін Урядом РСР не були враховані усі фактори, які негативно впливають на життєвий рівень громадян, Рада Міністрів Української РСР постановляє:

1. На додаток до розпорядження Ради Міністрів УРСР від 12 квітня 1991 р. № 132 про звільнення від податку з продажів промислових товарів дитячого асортименту, продуктів дитячого харчування, учнівських зошитів та підручників, газет і журналів та вартості харчування в їдальнях та буфетах загальноосвітніх шкіл, професійно-технічних училищ, середніх спеціальних та вищих навчальних закладів, скасувати з 1 травня 1991 р. податок з продажів на такі товари повсякденного попиту:

м'ясо і м'ясопродукти м'ясо і м'ясопродукти яєця і яєцепродукти борошно крупи рибопродукти сіль маргаринова продукція чай макарони виробні хліб і хлібобулочні вироби кондитерські вироби картопля овочі плоди, фрукти, ягоди білизняний трикотаж панчохи, шкарпетки мило господарське і туалетне миючі засоби металеві посуд і металовироби домашнього асортименту (за переліком Міністерства торгівлі УРСР, погодженим з Міністерством фінансів УРСР).

Відмітити, що ці заходи дозволяють зменшити витрати населення на придбання показаних товарів на 4 млрд. карбованців.

2. Міністерству торгівлі УРСР, Укоопспільці, іншим міністерствам і відомствам, що мають роздрібну торговельну мережу, терміново довести до відома населення та торговельних організацій перелік товарів, які відводяться до цієї постанови звільняються від оподаткування на податок з продажів.

Заступник голови Ради Міністрів УРСР

К. МАСИК

Керуючий справами Ради Міністрів УРСР

В. ПЕХОТА

СУД: ПРОТИ «КОЗИ» І ПОЛІТИКИ

Як уже повідомляв «Голос України», 11 березня цього року Радянський райнарсуд Києва виніс вердикт у справі «Громов» — проти Мартиросяна, журналіста Долганова та газети «Комсомольское знамя» на користь генерал-полковника. Газету було зобов'язано вибачитися перед Б. Громовим, на перший погляд повдмовини, що він ніякого відношення до можливого військового перевороту в СРСР не має, а журналіст В. Долганов в інтер'ю з полковником В. Мартиросяном помітив неперевірені свідчення, які паплюжать честь і гідність генерала.

Реканція «Козі» і В. Долганов подали касаційну скаргу до Київського міського суду. Ми минуло й півтора місяця, як судовою колегією на чолі з Л. Григор'євою 24 квітня цього року розглянула подання.

Сторони, перегрупнувавши сили (В. Долганов став пов-

нованим представником газети, а Громов представив новий юрист з Москви А. Дубровин), обмінялися знайомими вже аргументами. Журналісти доводили, що звідкись вони не наводили, а надрукували тільки особисту думку народного депутата РСР В. Мартиросяна, яку перевірити неможливо. Громов ж доводив, що газета, поставивши генерала в один ряд з Пінючетом, образила його честь і гідність. Новим було те, що газета виступила проти звинувачень Радянського райнарсуду у «підбурюванні громадського спокон» і ознайомила з висновками комісії парламенту України з питань гласності та засобів масової інформації, яка не знайшла в діях газети «криміналу». А представник Б. Громова закликав достримуватися у питаннях честі і гідності Конституції УРСР та СРСР і зацікавив у звертаннях до

Верховної Ради спробу тиснути на суд.

Суд на чолі з Л. Григор'євою порадився і, вирішив: касаційну скаргу не задовольняти, але з рішення Радянського райнарсуду вилучити його політичні інсинуації, витримані в крапцях грядущих боротьби з «підбурювачами спокою» та «очоринителями». Адресова нові газеті й окрему ухвалу, зміст якої поки що невідомий.

Отже, журналісти й надалі залишилися беззахисними перед думками народних депутатів, яким, певно, думати треба тільки «перевіреніми фактами». Єдине, можливо, позитивне в цій справі, це, що суд відмовився у вірках від політичних оцінок. Це, можливо, перший крок до бажаної деполітизації судової влади. Але, як кажуть, поживемо — побачимо.

Володимир СКАНЯ.

Актуальне інтер'ю

МІТИНГ НА ДОРОЗІ

Центральні вулиці багатьох міст стали ареною вибуху політичних пристрастей. Потіки пішоходів виконували роль блокувальників на проїжджій частині, викликали транспорт, блокували рух. Як справлялися державні інспекції республіки з неслухняними? З чого запитання розпочали розмову з начальником Управління ДАІ МВС УРСР полковником мліції Б. МАСЛОВСЬКИМ.

— Сьогодні люди вийшли на вулиці не від добра. І їх можна зрозуміти. Але коли гору починають брати емоції, а не розум, ми проти цього. Для чого, скажімо, під час мітингу блокувати рух транспорту на тому ж таки Хрещатику чи вулиці Кірова? Тисячі, десятки тисяч трудівників не можуть своєчасно дістатися до місця роботи, а діти — до школи. Хворі марно сподіваються на лікарську допомогу. Люди нервові, стають агресивними, задатими на будь-які вчинки...

— Борис Петрович, будуть і трагічні наслідки. Наприклад, на Хрещатику мітингувачі шахтарі лаялися посеред дороги під колесами автомобілів...

— Тоді, на щастя, обійшлося без жертв. Хоча потерпіли є. Але це лише один бік медалі. Інший — у такі дні чи години раптово зростає вірогідність виникнення аварійних ситуацій там, звідки забираємо з постів пра-

цівників ДАІ. Ми змушені їх направляти в район проведення мітингу чи маніфестації. На прилеглих вулицях, куди спрямовуються транспортні потоки і які нерідко просто неспроможні вмістити таку кількість автомобілів і пішоходів, створюється нестерпна обстановка. Іхати потрібно всім. Водії поспішають, нервують. А це прямий шлях до аварій. Тут і недотримання швидкісних режимів, і обгони, не якісь маневрування. Хто, скажіть, у такі хвилини думає про безпеку руху? На жаль, специфіка багатьох наших міст, у тому числі і Києва, така, що їх центральні вулиці є чи не єдиною транспортною артерією. І навіть дуже бажачи відвести потоки, розвантажити ту чи іншу вулицю просто неможливо. Візьмемо той же Хрещатик. Куди, скажімо, відвести трамвайний маршрут № 20? І якщо автобус, автомобіль це можна пустити

в об'їзд, то трамвай і тролейбус змушені стояти. І все це тому, що хтось захотів вийти з плакатом на проїжджій частині дороги. По-вірше, переможців тут бути не може. Є тільки переможені.

— Борис Петрович, міля таких «мітингових університетів», що б ви хотіли подати майбутнім маніфестантам, страйкарям?

— В усьому має бути здоровий глузд і... повага до Закону. Інакше на нас чекає хаос, протистояння сил, витрачання грошей, а це не можна ні під який лозунгом. Отже, хотів би звернутися як до організаторів мітингів, маніфестацій, страйків, керівників різних рухів і партій, так і до представників місцевих органів влади. Завчасно погоджуйте між собою подібні акції за часом і місцем їх проведення. Ви знаєте, майдан, а за бажанням його можна знайти скрізь, де б могли розташуватися всі бажані поговори, підписувати. І мітингувати на здоров'я! Тільки не робіть цього, ради Бога, на проїжджій частині транспортних магістралей.

Інтер'ю взяв
Василь ГЕЛЕТКО.А тим часом
у КиєвіСВЯТО — ОДНЕ,
ГАСЛА — РІЗНІ

Рух і Українська республіканська партія в ці квітневі дні вирішили бути послідовно-самостійними до кінця. За ініціативою Секретаріату Руху вирішили взяти участь у першотравневій демонстрації. Однак — під національними прапорами і власними гаслами: «Перше травня — день міжнародної антикомуністичної солідарності трудящих» та «За єдність народу України в боротьбі за державну незалежність!».

Члени Руху й УРП і травня утворять свою колону біля Республіканського стадіону, а потім на площі Жовтневої революції відбувається мітинг, в якому й візьме участь «незалежна» колонка.

Володимир СЕРГІЄВИЧ.
Телеграфним рядком
зі Львова

І ПОЛІТ'ЯЗНІ ОБ'ЄДНАЛИСЯ

Завершив роботу установчий з'їзд політ'язнів України за участю 1.135 делегатів з усіх областей республіки, з Казах-стану, Литви, Молдови, Білорусії, Польщі, а також Москви і Берліну. Створено Спілку українських політ'язнів, прийнято її статут. Головою ради Спілки очолив І. Губка.

ЛИЦЕ ЛІЦЕ

В університеті імені Франка створюється лицей, де навчатимуться 8—9-класники, що мають хист до точних наук. Поглиблено вивчатимуться фізика, математика, інформатика, англійська мова. Кращі випускники матимуть право вступу на ряд факультетів університету.

БЕНЗИН НЕ СМЕРДИТИМЕ!

Мале підприємство «Тонус» розробило пристрій «Озонатор», що на 10 відсотків скорочує витрати бензину, зводять до мінімуму шкідливі викиди, дещо нарощує потужність двигуна. Усе це підтверджено лабораторними пробями.

БЕЗ ЗАЯВИХ КЛОПОТІВ

З 1 квітня ліві яки можуть придбати чи продати власний автомобіль або через комісійний магазин, або через реєстраційно-екзамінаційний відділ ДАІ. Це узагальнює спеціальним рішенням обласного комітету. Усі операції бере на себе ДАІ. За кожну кіньську силу машини до трьох років експлуатації ви платите по 12 карбованців, до 5 років — по 10 карбованців, до 10 років — по 6, понад 10 років — по 4 карбованців. 30 відсотків коштів від цих послуг надходять у бюджет області. Згодом послуги буде запроваджено в усіх відділеннях ДАІ Львівщини.

ВИМОГИ ПРОФСПІЛОК

Відбувся регіональний нарада профспілок Львівської, Тернопільської та Івано-Франківської областей. Прийнято заяву з вимогою до парламенту та уряду: прискорити реалізацію Декларації про суверенітет та Закону про економічну самостійність. Прийнято також ряд вимог, спрямованих на соціальний захист населення.

Андрій БОЄЧКО, спеціальний кореспондент «Голосу України».



Фото в номері

НА БОГДАНОВІМ
МАЙДАНІ

На п'яту річницю падіння зірди Полин майдан Хмельницького в Києві заповнили тисячі людей зі свічками в руках. Вони прибули сюди з усіх регіонів України. Свічечники АУПЦ відправили молебень за упокій душ тих, хто поклав своє життя при ліквідації білих і даєних наслідків. З'їзти на майдан відбувся мітинг пам'яті. Його віз письменник Юрій Щербак.

Олександр ШИЛКО.
Фото Олександра КЛИМЕНКА та
Миколи КОЗЛОВСЬКОГО.

І ПОЛІТИКИ

Верховної Ради спробу тиснути на суд.
Суд на чолі з Л. Григор'євою порадились і вирішив: касаційну скаргу не задовольняти, але з рішення Радянського районного суду вилучити його політичні інсинуації, витримані в кращих традиціях боротьби з «підбурювачами спокою» та «очорнителями». Адресовано газеті й окрему ухвалу, зміст якої поки що невідомий.

Отже, журналісти й надалі залишилися беззахисними перед думками народних депутатів, яким, певно, думати треба тільки «перевіреніми фактами». Єдине, можливо, позитивне в цій справі, це те, що суд відмовився у вироках від політичних оцінок. Це, можливо, перший крок до бажаної деполітизації судової влади. Але, як кажуть, поживемо — побачимо.

Володимир СКАНЯ.

ДОРОЗІ

В об'їзд, то трамвай і тролейбуси змушені стояти. І все це тому, що хтось захотів вийти з плакатом на проїжджу частину дороги. По-вірте, переможців тут бути не може. Є тільки переможці.

Борисе Петровичу, після таких «мітингових університетів», що б ви хотіли порадити майбутнім маніфестантам, страйкарям?

В усьому має бути здоровий глузд і... повага до Закону. Інакше на нас чекає хаос, протистояння сил, втрачаючи. А допустити цього не можна ні під яким лозунгом. Отож хотів би звернутись як до організаторів мітингів, маніфестацій, страйкарів, керівників різних рухів і партій, так і до представників місцевих органів влади. Завчасно погоджуйте між собою подібні акції за часом і місцем їх проведення. Визначте майдан, а за бажанням його можна знайти скрізь, де б могли розташуватися всі бажані поговорити, подискутувати. І — мітингуйте на здоров'я! Тільки не робіть цього, ради Бога, на проїжджій частині транспортних магістралей.

Інтерв'ю взяв
Василь ГЕЛЕТКО.



Відбулась регіональна нарада профспілок Львівської, Тернопільської та Івано-Франківської областей. Прийнято заяву з вимогою до парламенту та уряду: прискорити реалізацію Декларації про суверенітет та Закону про економічну самостійність. Прийнято також ряд вимог, спрямованих на соціальний захист населення.

Олександр ШИЛКО.
Фото Олександра КЛИМЕНКА та Миколи КОЗЛОВСЬКОГО.

А тим часом
у Києві

СВЯТО — ОДНЕ, ГАСЛА — РІЗНІ

Рух й Українська республіканська партія в ці квітневі дні вирішили бути послідовно-самостійними до кінця. 26 квітня Секретаріат Руху вирішив... взяти участь у першотравневій демонстрації. Однак — під національними прапорами і власними гаслами: «Перше травня — день міжнародної антикомуністичної солідарності трудящих» та «За єдність народу України в боротьбі за державну незалежність».

Члени Руху й УРП 1 травня утворять свою колону біля Республіканського стадіону, а потім на площі Жовтневої революції відбудеться мітинг, в якому й візьме участь «незалежна» колбона.

Володимир СЕРГІЄВИЧ.
Телеграфним рядком
зі Львова

І ПОЛІТВ'ЯЗНІ ОБ'ЄДНАЛИСЯ

Завершив роботу установчий з'їзд політв'язнів України за участю 1.135 делегатів з усіх областей республіки, з Казахстану, Литви, Молдови, Білорусії, Польщі, а також Москви і Воркути. Створено Спілку українських політв'язнів, прийнято її статут. Головну раду Спілки очолив І. Губка.

ЛИЦЕ ЛІЦЕЮ

В університеті імені Франка створюється лицей, де навчатимуться 8—9-класники, що мають хист до точних наук. Поглиблено вивчатимуться фізика, математика, інформатика, англійська мова. Крайні випускники матимуть право вступу на ряд факультетів університету.

БЕНЗИН НЕ СМЕРДИТИМЕ!

Мале підприємство «Тонус» розробило пристрій «Озонатор», що на 10 відсотків скорочує витрати бензину, зводить до мінімуму шкідливі викиди, дещо нарощує потужність двигуна. Усе це підтверджено лабораторними пробами.

БЕЗ ЗАЙВИХ КЛОПОТІВ

З 1 квітня львів'яни можуть придбати чи продати власний автомобіль або через комісійний магазин, або через реєстраційно-екзаменаційний відділ ДАІ. Це узаконено спеціальним рішенням облвиконкому. Усі операції бере на себе ДАІ. За кожну кіньську силу машини до трьох років експлуатації ви платите по 12 карбованців, до 5 років — по 10 карбованців, до 10 років — по 6, понад 10 років — по 4 карбованці. 50 відсотків коштів від цих послуг надходить у бюджет області. Згодом послуги буде запроваджено в усіх відділеннях ДАІ Львівщини.

ВИМОГИ ПРОФСПІЛОК

Відбулась регіональна нарада профспілок Львівської, Тернопільської та Івано-Франківської областей. Прийнято заяву з вимогою до парламенту та уряду: прискорити реалізацію Декларації про суверенітет та Закону про економічну самостійність. Прийнято також ряд вимог, спрямованих на соціальний захист населення.

Андрій БОБЧКО,
спеціальний кореспондент «Голосу України».



Фоторепортаж

ЇЛИ ВАРЕНИКИ,

танцювали, слухали трістких музик — у Київській школі-інтернаті № 9 був вечір «Живи, Україно», який підготувала вчителька української мови та літератури Тамара Миколаївна Слюсаренко. Завдяки їй учні змалку знають багато пісень, казок, люблять і шанують нашу культуру.

Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.

Продовжено в номер

ЧИ ЗМИВАЄ ДОЩ УСІ СЛІДИ?

Цілий день перісся холодний дощ над Донецьком. Та, незважаючи на приливи весняної погоди, тисячі донецчан зібралися зранку на центральну площу міста. Приводом для масового мітингу стало рішення позачергової сесії міськради про проведення загальноміської акції протесту.

Десять тисяч активістів підприємств, організацій, установ міста на підтримку зупинили роботу на знак підтримки вимог страйкуючих шахтарів щодо економічних та політичних реформ, протестуючи проти зниження життєвого рівня населення внаслідок урядової постанови про реформу цін.

А тим часом хвиля шахтарського страйку на Донеччині не спадає. Не працює понад 30 вугільних підприємств об-

ласті. Застрайкували залізничники станції Мандрикіне. Стоїть бавовняний комбінат. З тривогою чекають жителі міста Першого травня. У день офіційної демонстрації міськрада намічає провести великий мітинг протесту на площі імені Леніна. Останнім часом досить помітна консолідація Донецької міськради і страйккому шахтарів.

Цього тижня на шахті імені Калініна, яка, до речі, не страйкує, загинуло двоє гірників. Шахтарі міста у скорботі. Лунають заклики до масової голодовки. Здається, далеко не святковий буде Першотравень на Донеччині.

Юрій ДОЦЕНКО,
власний кореспондент
«Голосу України».
Донецьк.

Нуль уваги

ДОКИ ПІД ОБСТРІЛОМ ЇЗДИТИМЕМО

Лише на нашій невеликій автостоянці на вулиці Москаленка набереться більше десятка автомобілів з «візерунчастим» переднім склом. Це — результат їзди нашими розчудовими дорогами.

Коли десь ремонт дороги — на десятки кілометрів розтягуються небезпечні зони. Мабуть, кожен водій бачив, як з переважаних «КамАЗів» на поворотах і вигинах сиплеться щебінь. Бачать це і працівники ДАІ, але чомусь дієвих заходів не вживають. Ну, оштрафують декого, та це мало допомагає.

Хтось скаже, що це дрібниця. Я так не вважаю, бо прекрасно уявляю собі масштаби склобиття в республіці, шляхами якої щодня їдуть. А проблема цим не обмежується. Справа в тому, що «обстріл» легкових машин щебнем, який вилітає з-під коліс вантажівок зі швидкістю кулі, призводить і до аварій.

Володимир ГРИЦЬКО,
водій автобазу «Ровно-меліоводгоспу».
Ровно.



Тільки факт

В ЧУЖИЙ МОНАСТІР...

Як повідомили з прес-центру УВС м. Києва, 21 квітня о 9 годині ранку на площі Богдана Хмельницького почали збиратися віруючі Української православної церкви. Напередодні їм стало відомо про наміри зареєстрованого товариства кришнаїтів, які іменують себе «Велике біле братство», або «Інститут душі атма», здійснити обряд хрещення на території Софійського собору.

На 10 годину на площі біля собору зібралося близько тисячі християн і понад 100 чоловік кришнаїтів на чолі з Ю. Кривоноговим. Дозволу на проведення акції у нього не було. До речі, це вже друга протизаконна акція, яку вони намагалися здійснити.

З метою уникнення сутички на релігійному ґрунті дві ворогуючі групи були розділені працівниками міліції. Правоохоронці асіляко намагалися заспокоїти обидві сторони. Незважаючи на це, члени «Великого білого братства» усе ж наполягали на своєму.

Природно, що це значно загострило б і без того складну обстановку на площі. Тож міліція була змушена владити конфлікт.

Ю. Кривоногова та його 18 спільників затримано.

Двох з них оштрафовано на суму 200 карбованців, а на решту 17 передано матеріали до правоохоронних органів за місцем проживання.

Людмила БАРАНЕВИЧ.

БЕЗПР

Купую свіжі газети, один з кіосків. Ось і того до найближчого вокзальну площу. Не повірив: зник. Вчора стояв, лямурився.

Начальник дільниці преси поштового відділу розповів:

— Не дали навести, завантажити на автомашину й відіхав на подвір'я вказівкою головному райвиконкому. Я ходила до забори кіоску. Там мабуть сплатити 10 копійок — за зберігання.

Йоні вже вибито, понівечено, зник. Не встигла винести все відшкодує?

За розпорядженням конком у О

Футбол

Зіграно матч чемпіонату СРСР «Спартак» (Владивосток) — «Динамо» (Мінськ) — 2:1, «Памір» — 0:0, «Металург» — 0:0, «Динамо» — 0:2, «Локомотив» (Київ) — 1:2.

Після серії несприятливих подій святковий подарунок хильникам зробився. Особливо даю, викликав мисливців з киянами. Ни мав помітну в першому таймі, ко не реалізував призначений арбітром Ізею Г. нин влучив у шийного тайм, себе реабілітувавши. Допоміг захисту Юрану. А потім чудовий м'яч у 2:0. Лише на останньому м'ячі зрізкошети. Саматова влетів.

Що ж, кияни залишили досить жорстке. Вони висловили: Кутузов, Цвейба, Ю. Мороз, Засцько, Беца, Юран (Мі).

А тепер про «Спартак», цей клуб виставив матч до «Зірки» на поле. нату СРСР з «Поліссям» (Київ). Комісія Ф. болу Радянської рішила пократити поразками. Але вердикт мав за виконком цієї організації. Утім, оскільки Федерація Вячеслава. Ситуацію розв'язувати. З'ясувалося, «Спартак» було домовилося з ними, і з киянами.

Е документи, сторонами про це в Москві (з «Полісся» 3 липня) в Києві. Думка членів була єдиною. Та мовляно, який штрафувати «Спартак» 200 тисяч карбованців його відповідні компенсації «Динамо» і «Полісся» 13 членів було... п'ятеро.

Отже, прийнято введене рішення.

ВИБУХ У ШКОЛІ

Сталося те, чого боялися депутати. На території херсонської школи № 23 пролунав сильний вибух. У повітря злетіла 15-тонна цистерна, де зберігався перекис водню. Вона розбила огорожу, пронеслася над провулком і впала на гарячі автолюбителя. На щастя,



ніхто не постраждав. Як повідомила депутат Херсонської міськради Г. Щербина, це піркую тому вона та інші народні обранці забили на сполох. На території школи, де навчається більше 600 дітей, розташовано склад з вибухо-небезпечними речовинами: фабрики-хімістки «Сніжинка». Було створено комісію, оформлено відповідний акт. Міська саєспідастерія розпорядилася, щоб «Сніжинка» вивезла звідси хімікати до 15 лютого цього року. Але ніхто не прислухався до розумних застережень. Більше того, після вибуху небезпечний склад знаходиться під вікнами школи. Заступник голови міськвиконкому В. Андрушко закликає депутатів, що, мовляв, нічого не трапилось, адже ніхто не постраждав.

Постійна комісія міськради з питань екології та охорони навколишнього середовища добивається покращення бюрократії, наполягає на тому, щоб матеріали передали в слідчі органи.

Іван КАЛІНИЧЕНКО, власний кореспондент «Голосу України» Херсон.

ПОГОДА

30 квітня — 1 травня на Україні часом дощ, подекуди з грозами, вітер південно-східний 4-5, східний 5-10, при грозах поривах 15-20 метрів на секунду. Температура вдень 14-20, ночі 4-10 градусів.

На Київській області сьогодні вдень часом великий дощ, вітер південно-східний, 5-10 метрів на секунду. Температура 15-19 градусів.

Фото Леоніда Підлужного.

БЕЗПРИТУЛЬНИЙ РОЗДРІБ

Купую саїні газети вранці в одному з кіосків «Союздруку». Ось і того дня поспішав до найближчого — на Привокзальну площу. І очам своїм не повірив: зник кіоск! А ще вчора стояв, люди в черзі юрилися.

Начальник дільниці експедиції преси поштукату М. Чубрик розповів:

— Не дали навіть товар вистіти, завантажили павільйон на автомашину й відвезли кудись на подвір'я. Кажуть, за вказівкою голови Приморського райвиконкому Івана Бардука. Я ходила до нього, щоб забрати кіоск. Так він ще вимагав сплатити 100 карбованців за зберігання. А в павільйоні вже вбито скло, стіни поцуповані, зникли речі, які не встигла вивести. Хто ж це все відшкодує?

За розпорядженням міськвиконкому в Одесі вирішено

прибрати з вулиць, площ, скверів усі вивісні торговельні точки, що псують, так би мовити, картину. Але ж у розпорядженні спеціально обумовлено, що це не стосується кіосків «Союздруку».

То як пояснити такий розбій серед білого дня? Вже зазвонив ранній кіоск не тільки в Приморському, а й у Жовтневому районі міста. Виходить, заповідники чиновники перестаралися? Тоді нехай, може, на свої кошти й повернуть ті споруди на їх попередні місця та ще й завантажуть збитки відшкодують? Не допустити ж міська влада, щоб газетний роздріб, яким користуються сотні тисяч одеситів, став безпритульним?

Георгій ВОРОТНЮК, власний кореспондент «Голосу України» Одеса.

Спорт

Футбол — А РАГІМОВ ПОМИЛИВСЯ...

Зіграно матч восьмого туру чемпіонату СРСР: «Дніпро» — «Спартак» (Владикавказ) — 1:1, «Динамо» (Мінськ) — «Пхатхакора» — 2:1, «Металіст» — «Памір» — 0:0, «Чорноморець» — «Металург» — 3:0, «Торпедо» — «Динамо» (Москва) — 0:2, «Локомотив» — «Динамо» (Київ) — 1:2.

Після серії невдач передсвятковий подарунок своїм прихильникам зробив «Чорноморець». Особливий інтерес, гадаю, викликає матч залізничників з київцями. Чемпіон країни мав попутну перевагу вже в першому таймі. Але Саленко не реалізував пенальті, призначений душбінським арбітром Ізюм Гурманом. Київани влучили у штангу. Але в другому таймі Олег повністю себе реабілітував. Спершу він допоміг забити гол Сергію Юрену. А потім і сам провів чудовий м'яч і рахунок став 2:0. Після на останніх хвилинах м'яч зрикошетив і від Олега Саматова влетів у ворота.

Що ж, київани своєю грою залишили досить приємне враження. Вони виступили в такому складі: Куртозов, Лунжик, Цвейбе, Ю. Мороз, (Гіциня), Шматоваленко, Ковалев, В. Мороз, Заєць, Саленко, Беца, Юран (Матвеєв).

А тепер про «справу» московського «Спартака». Як відомо, цей клуб висувався в товариські матчі до Японії й не з'явився на поєдинки чемпіонату СРСР з «Пхатхакором» і київським «Динамо». Дисциплінарна комісія Федерації футболу Радянського Союзу вирішила покарати спартаківців позбавками. Але цей суворий вирок мав затриматися, ще виконком цієї організації. Однак він не зголосився з рішенням комісії.

Утім, ось інформація голови Федерації Вячеслава Колосова. Ситуацію розглянули детально. З'ясувалося, що керівництво «Спартака» попередньо домовилися і з таємничими, і з київцями про перенос матчів. Підписані всіма сторонами протоколи переносу матчів в Москві (з «Пхатхакором») на 3 липня і в Києві на 26 липня.

Думка членів виконкому не була єдиною. Так Микиту Симоняна, який запропонував штрафувати «Спартак» на 200 тисяч карбованців і зобов'язати його виплатити необхідні компенсації київському «Динамо» і «Пхатхакору», підтримали 13 членів бюро. Проти було... п'ятеро.

Отже, прийнято цілком справедливе рішення. Головне, що

справжні болільники матимуть змогу подивитися матч між динамівцями Києва та їхніми одинокими конкурентами — спартаківцями. На такі поєдинки чекають мільйони прихильників футболу. То не можна ж їх позбавляти великої радості.

Нарешті, це одна інформація. Вона пов'язана з неприємним інцидентом, який стався на донецькому стадіоні «Шахтар» після матчу місцевих футболістів з ЦСКА. Болітники вискочили на поле, вважачи, що арбітр, призначений безпідставним пенальті у ворота «Шахтарів». Дії бакинського судді Асоціації арбітрів було визнано неправомірним, тому його — Рустам Рагімова — відлучено від обслуговування матчів чемпіонату країни.

Віктор БРАНИЦЬКИЙ.

3 ПОТОКУ ПОВІДОМЛЕНЬ

Хоккей. Чемпіонат світу. СРСР — ЧСФР — 6:2, США — Німеччина — 4:4, Канада — Швеція — 3:3, Фінляндія — Швеція — 6:1, ЧСФР — Канада — 4:3, СРСР — Швеція — 5:5, Фінляндія — США — 1:2, Німеччина — Швейцарія — 2:5. Боротьба за медалі продовжуватимуть: Канада, СРСР, Швеція, США.

Чемпіонат Європи, визначилися призери: СРСР, Швеція, Фінляндія.

Футбол. Перша ліга. «Таврія» — «Ротор» — 3:2, «Буковина» — «Уралмаш» — 1:0.

Баскетбол. Чемпіонат СРСР, чоловіки, «плей-офф». 5-8 місця. Другий матч: «Будівельник» (Київ) — СКА (Київ) — 101:49, третій матч: «Будівельник» — СКА — 91:80.

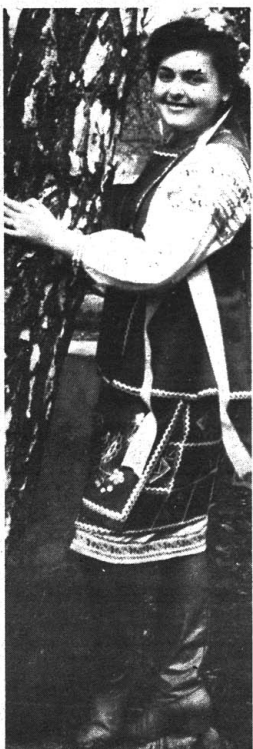


Фоторепортаж

ВАРЕНИКИ,

али троїстих музик — у Київській школі-лічарі «Жив, Україно», який підготував якої мови та літератури Тамара Миколаївна якої її учні малюють багато пісень, намагаються нашу культуру.

Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.



ктовано в номер

ВМИВАЄ ДОЩ
СІ СЛІДИ?

лиця холодно-зничок. Та, ринки весняні, довечен на централь-приводом для Стало рішення: сесії міськ-вня загаль-розує... екти-організації, підгодини зу-на знак під-страйкуючих кономічними та м, протестую-жия життєвого наслідок уря-про реформу

вля шахтар-а Донецьчині рачею понад примісте об-

Юрія ДОЦЕНКО, власний кореспондент «Голосу України» Донецьк.

Нуль уваги

ПІД ОБСТРІЛОМ
ДИТИМЕМО

ий невеликий ліній Моск-Більше де-з «визеру-склом. Це-шмиши розчу-онт дорож-метрія розтя-ї зони, Ма-Я бачив, як з «КамАЗів» нах сиплюєт-і працівник-ів заохот-ну, оштра-це мало до-

Володимир ГРИЦЬКО, водій автобуса «Ровно-меловодоспу». Ровно.

Тільки факт

В ЧУЖИЙ
МОНАСТІР...

Як повідомили з прес-центру УВС м. Києва, 21 квітня о 9 годині ранку на площі Богдана Хмельницького почали збиратися віруючі. Української православної церкви. Наявності їм стало відомо про наміри зареєстрованого товариства криміналістів, які іменують себе «Велике біле братство», або «Інститут душі атма», здійснити обряд хрещення на території Софійського собору.

На 10 годину на площі біля собору зібрався близько тисячі християн і понад 100 чоловік криміналістів на чолі з Ю. Крижановим. Дозволи на проведення акції у нього не було. До речі, це вже друга протизаконна акція, яку вони намагалися здійснити.

З метою уникнення сутички на релігійному ґрунті даї ворогуючі групи були розділені працівниками міліції. Правоохоронці всіляко намагалися заспокоїти обидві сторони. Незважаючи на це, члени «Великого білого братства» все ж наполягали на своєму.

Природно, що це значно загострило б і без того складну обстановку на площі. Тож міліція була змушена владоготити конфлікт.

Ю. Крижанов та його 18 спільників затримано.

Двох з них оштрафовано на суму 200 карбованців, а на решту 17 передано матеріали до правоохоронних органів за місцем проживання.

Людмила БАРАНЕВИЧ.

МОВА, КАРБОВАНЦІ І ЛЕВИ,

або Як вивчають болгарську на Одещині

Ще два роки тому в Одесі дізнався: перша вимога болгар — вивчати рідну мову в школах, чого не робилося там з початку минулого століття, з часу переселення болгар у цей край. Але мова радянських болгар була і залишається далекою від справжньої літературної мови, бо збереглася на побутовому рівні, у діалекто-архаїчному стані.

Тому органи народної освіти Одещини, відкривши у 1987/88 навчальному році факультативне викладання болгарської мови в місяць компактного проживання болгар, почали дбати паралельно і про підготовку кадрів. Щоб підняти фаховий рівень вчителів-ентузіастів, ще у 1989 році пішли найпростішим шляхом: домовилися з Міністерством освіти НРБ про взаємне беззалогне стажування вчителів російської з Болгарії та болгарської — з України.

Уже давно всім відомо: скільки не запрягай гарбу попередку коня, вона нікуди не поїде. Бо в будь-якій проблемі головне не тільки бажання її вирішити, а ще й правильний метод цього вирішення, так би мовити, не що, а саме як робити.

Перебудова у сфері міжнародних відносин виявилася в небувалому піднесенні національної свідомості, потязі кожної національності до самоствердження і самореалізації своєї особливості й неповторності.

Ще два роки тому у відраді Одеси та районні області дізнався: перша вимога болгар — вивчати рідну мову в школах, чого не робилося там з початку минулого століття, з часу переселення болгар у цей край. Одеська влада розумно пішла їм назустріч: почали факультативне викладання рідної мови. Але постала проблема: хто буде викладати болгарську, адже відповідних викладачів у СРСР не готували ніколи. Спершу вихрнули ентузіасти. Але мова радянських болгар була і залишається далекою від справжньої літературної мови, бо збереглася на побутовому рівні, у діалекто-архаїчному стані. Як повідомив мені інспектор-методист Одеського обласного управління народної освіти при обласному Віктор Кіпер, у Міністерстві освіти Болгарії, куди приїхала перша делегація радянських вчителів-болгаристів, вчилимо відзначили: говорити непогано, але, як старіші бабусі...

Тому органи народної освіти Одещини, відкривши у 1987/88 навчальному році факультативне викладання болгарської мови в місяць компактного проживання болгар, почали паралельно дбати і про підготовку кадрів, які у цьому ділянковому і складному питанні дібно вирішувать усе. І потрібно їх багато.

У 1988 році Ізмаїльський педінститут набрав першу групу студентів з 25 чоловік майбутніх вчителів російської і болгарської мов. Для своїх болгар відповідну підготовку вчителів почали у Київському педінституті. Кожного наступного року такі набори повторювалися. Підключився до справи й Одеський держуніверситет. Оскільки Одеське обласне управління народної освіти планує почати з 1993 року викладання болгарської мови

і в культурі, мові, традиціях. Тому й збереження міжнародної злагоди на багатонаціональній Україні — проблема актуальна.

Одеська область, де проживають представники більше ста національностей, саме і є тією вагомим краплиною, в якій можна побачити увесь океан проблем. Серед одеського «нового ковчега» радянських болгар — 170-180 тисяч. Десятки тисяч їх живуть і в сусідніх — Запорізькій, Миколаївській, Херсонській областях. Про болгар і мова.

Головна мета нашої політики, представників Одещини, Миколаївщини та Запоріжжя. Перед Відомством з ними зустрілися.

Головна мета нашої політики — теоретична підготовка викладачів сучасної літературної болгарської мови, бо мова радянських болгар далека від досконалості. Вона застаріла, сказала мені керівник групи, методист Ардизького району Домнік Шаповалова. — У Болгарії ж нам пропонують цікаві лекції з граматики, розвитку мови, лексики, літератури, зустрічі з письменниками. А найголовніше — це середовище, де постійно спілкування з болгарми, побувавши там, я сама відчувала, що починаю «ламати» свою теперішню мову, говорити сучасною літературною. Від особи вчителя, від його кваліфікації, зацікавленості так багато залежить у справі виховання національного болгарського культури на Україні. Ці курси у Варні дають нам дуже багато.

— Я — з болгар Тарвії, Запорізька область. Коли розмовляю з ким-небудь у Болгарії, мене обов'язково запитують: «Ви з Союзу?». Отже, нас щось видає, — говорить журналіст і викладач Іван Гогунський. — Наша болгарська мова «засмічена» запозиченнями з інших мов — російської, турецької, української, а Болгарія дає нам «очіщення».

Про бажання інтелектуального та професійного збагачення, «шліфування» мови на стажуванні говорили і інші вчителі: Домнік Пелетієв, Валентина Полєва (Одещина), Олена Радлова та Олена Гарбузова (Миколаїв).

Згодом розмовляючи із завідуючим Одеським управлінням народної освіти Леонідом Фурсенком, довідався, що вже розроблений і готовий до друку підручник з болгарської мови (спільна

праця болгарських і радянських фахівців — К. Чаневої, В. Терзі, Т. Мітьов та М. Тарасової), що надрукувати його готова болгарська сторона, а одеська влада заплатити за це навіть доларами. Дізнався й про те, що освітнянські працівники Одещини збираються вийти на Міністерство народної освіти УРСР з пропозицією про створення в Одесі наукової лабораторії болгарської мови, яка об'єднала б кращі інтелектуальні та наукові сили, які працюють над цією проблемою: А це вже, згодом, справжній державний підхід.

Але стало мені відомо й те, про що так неохоче говорили вчителі і з обуренням — Л. Фурсенко та В. Кіпер. Справа в тому, що болгарська сторона приймає наших вчителів із задоволенням, забезпечує всім необхідним — від наукової та культурної програми до елементарних побутових потреб: проживання, харчування. Навіть добили попереднім групам сплалували — 11 левів. Та й наші стажисти дещо мали при собі. Спочатку їм обмінялися 500 карбованців, потім — 100. У цьому ж році вони поїхали зовсім «чистими», без копійки. А в Болгарії, як відомо, вартість життя через загальну кризу стрімко зростає. Та вдома це нікого не цікавило...

Через день Л. Фурсенко повідомив, що йому телефонували з Варни: все нормалізовано, болгарі знову виявилися гостинними. Та хіба це зняло проблему? Невже ті, хто приймає безглузді рішення про фінансові обмеження наших від'їжджаючих за кордон, не розуміють, що піднімають вони таким чином не тільки окремих радянських громадян, а й всю державу? Що не можна вчителів пускати «жорнакувати по світу. Та й, врешті-решт, хіба можна скнутися там, де йдеться про державну справу — підготовку фахівців для вирішення національної проблеми республіки, навіть якщо це доводиться робити за морем, а не вдома. Зрозуміло, з валютою важко. Але хіба не можна такі стажисти прирівняти хоча б до тих, хто їде за кордон у відрадієння, обмінити гроші. Щоб могли вони в чужій країні хоча б води і ванназ напийтися, не кажучи вже про придбання підручників, літератури, методичної підручників. Правду, мабуть, кажуть, що купити платити дівчі. Нерозумний — набагато більше.

Володимир СЕРГІЄНКО,
Одеса — Київ.

РЯТУЙТЕ НАШІ ДУШІ

Сесія обласної Ради прийняла пропозицію депутатів про створення єдиного валютного фонду. І хоч це рішення було б до часу, найкращі роки з двох тобто та, як кажуть мудрі люди, краще пізніше, ніж ніколи.

Ще донедавна підприємства області, які ведуть бартерну торгівлю, вичурені (сказати зароблені і яким не повертається) долари, марки, ієни витрачали буйвально задля втіли. Доторкнувшись до надобів «загніваючого капіталізму», керівники полтавських заводів і фабрик виявили дивовижну єдність у смаках та уподобаннях. І з яким би матеріалом не здійснювали свою зовнішню економічну діяльність, новоявлені бізнесмени, до рідних пенатів везли переважно відеосистеми, одяг, взуття, автомобілі. Коротше, принцип «після нас — хоч потоп» став для них чи не головним важеалем «поширення ідеї перебудови в маси».

Приміром, сім підприємств Кременчука, самі в своєму розпорядженні 32,8 мільйона інвалютних карбованців, витратили їх таким чином: 60 відсотків — на дефіцитні речі, не першої необхідності і не найкращої якості, 22 — на придбання обладнання і технологій і лише кожен десятій карбованець — на соціальні потреби.

Інший приклад. Полтавська маслосироварна вікно в Європу прорубала... козельном. Ця надзвичайно дефіцитна, стратегічна сировина йде «за бугром» не менш як по 3,5 тисячі доларів США за тону. Полтавцями ж, збираючи його зі всієї лівобережної України, продавали майже відчужено. Але й у такий спосіб заробили свіжо вільно конвертовану копілку — тобто близько 300 тисяч інвалютних карбо-

ванців. Ось тут би і луснути їх на реконструкцію підприємства. Так ні. Дефіцитна сировина виявилася сильнішою і практично всю валюту було витрачено на придбання аудіо- та відеотехніки, телевізорів, автомобілів. А далі — вже знайома картина: номерки в шапку і... кому пошастить. А «шастить» здебільшого одним і тим же. Тому-то практично після кожного торгового надходження закордонських дефіцитів додається роботи місцевим прокурорам.

З подібного приводу обласна газета «Зоря Полтавщини» нещодавно повідомила читачам досить почуваючу історію. Один з об'їзних Кременчука став володарем нового легкового автомобіля тільки після того, як пообіцяв припинити гололодку. Ідею «дебюту», як її визначи-

ли б Львів і Петров, можна вважати плідною: адже в дефіциті у нас ніби все. Втім, стосовно нинішньої теми, можна сказати, що й совість. Бо як не крути, а близько 40 мільйонів інвалютних карбованців залишилося у розпорядженні лише 17 трудових колективів. А що перепадати самим селянам, які виробляють молоко для виготовлення хоча б того ж козеїну? Рядовим, простим, бо начальство хльому найвищому — яким дефіцити так капає: кому «Тойота», кому «Ніссан». Дояркам же, дайреть кірмі дріди від бублика, нічого не світить.

Між тим є й відповідна постанова Ради Міністрів УРСР — про використання валютних коштів у першу чергу на придбання сировини, матеріалів, комплектую-

чих виробів і устаткування. Та не вважали її виконувати. Втім, після сесії з'явилася реальна надія, що зароблена валюта буде витрачена не тільки на ганчірки. Депутати навіть визначили, як ефективно це зробити: скажімо, використати кошти на придбання обладнання для переробки сої (в області до цього серйозно займаються культивуванням цієї культури), будівництво м'ясокомбінату малої потужності, цегельних заводів тощо. Значні потреби... І в імпортовому обладнанні мають і охорона здоров'я, і культура, і екологія. Одне слово, було б що витратити...

Але перш за все було б що продавати. Бо якщо вже останню сорочку дехто готовий віддати за товар з модною «лебкою», то душу поберегти, мабуть, треба.

Григорій ГРИНЬ,
власний кореспондент
«Голосу України»
Полтавська область.

Земельна реформа: день 46-й

«ГОТУЙСЯ, ТІТКО, ДО РОЗКУРКУЛЕННЯ...»

Галина Швидка говорила і ледь не плакала: «Весна приспіла, роботи стільки — астигай лише. А тут літ із контори колгоспу приходять: готуйся, мовляв, бабо, 30 соток городу віддати. Не захо-чеш по-доброму, через суд заберемо. Знаєте, скільки лішають? 15 соток. Таке от рішення загальних колгосп-х зборів».

— А ви пробували це рішення оскаржити?

— Аякже, пробувала. Ходила у правління, казала: Хіба по-людськи постановили? Я ж технічною працюю, мізерну зарплату маю. То й живу з городом. Навіщо у двох останніх надію забираєш? Може, і так. Потім додала в записку, що ніякого рішення загальних зборів і в згадці не було. То на правлінні так постановили. Але на душі, знаєте, неспокійно. Пройшов якийсь час, коли дворці землемір, і затеняло серце. Садити чи не садити цього року картоплю — навіть не знаю...

Співчутливо дякуєся на жіночку. А вона третямичи, геть спрацюваними руками отого колгоспного листа позачує: «Тов. Швидка Галина Іванівна! Згідно з рішенням загальних зборів колгоспників (пр. № 1 від 15.02.91 р.), Вам зменшено земельну ділянку з 15 га в записку з 15 га до 0,15 га в частині, ніякого відношення до колгоспу. У разі самозахисту земельної ділянки справу буде направлено в народний суд. Секретар Стасюк».

Пізніше з'ясувалося, що не одна Галина Ониськівна такий лист одержала. Мають їх на руках Наталка Ковальчук (з 50 соток до 15 сад-бу зменшувати), Василь Покопчук (з 45 до 12 соток) і лів Стягайло (з 30 до 15). Оскарження ці рішення не підлягають, бо в директивній формі. Така істотна деталь: ці та інші резолюції приймалися 14 лютого на засіданні правління колгоспу імені Чапаєва Вінницького району. З інформацією «Про землевпорядкування» виступив голова правління Микола Ільченко. Виступив і сказав, що на загальних зборах потрібно вирішити це питання. Однак воно потім не порушувалося, у колгоспників просто б, напевно, руки не піднялися, аби проголосувати за те, щоб у когось із односельчан відірвали землю. Тому-то в листах, які адресувалися потерпілим, фігурує фальшивка: посилання на якийсь протокол № 1 від 15 лютого цього року. Тобто зовсім нелогічно виходить: 14 збиралося правління, а 15 колгоспні збори це ж питання розв'язали остаточно.

Втім, не будемо велими приспівувати до дят. Поговоримо про елементи людськості, якщо вже так неспроможимо дотримуватися законності. Земельного кодексу України. Наприкінці березня довелося мати розмову із секретарем

правління цього колгоспу Марією Стасюк. Вона мене зустріла насторожено: «Чого б це кореспондент такими дрібницями займався?.. Хліба немає, все дорожчає, а ви...». Дала Марія Федорівна дала кожному лаконічну характеристику: «У Василя Стягайла землю забираємо, бо пиячить, у Василя Покопчука — бо у Вінниці в кооператив працює, як і Наталка Ковальчук, а Галина Швидка — службовець, технічною у школі. А в колгоспі — ані дня».

Між тим Галина Швидка виразу ж після восьми класів пішла працювати у рідний колгосп. Потім і буряківничу ланку очолювала. Так років 14 тривало. Далі, у зв'язку з погіршенням стану здоров'я змінила роботу. Чоловік до колгоспу теж має пряме відношення — в суверенному цеху працював. Інші роботи не міг виконувати, бо багато років мучився ногами, торік помер.

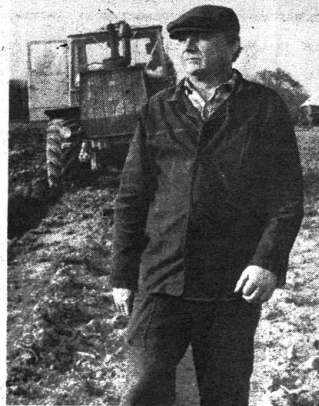
— Поки Філі-мій жив, — розповідає Галина Швидка, — то щоб город відірзати, ніхто ні слова. 21 лютого мала йому роковини відзначати. Цю трагічну подію випередив лист із колгоспу.

Ходила Швидка за підтримкою в райраду, та звідти більше місяця — ні слуху, ні духу. Не стала на захист ображених головою сільради Анастасією Іванчик, Анастасія Антонівна колекціонує поки що заяви. А що робити з ними — не знає. Ось, наприклад, Катерина Зайко звертається до виконкому з проханням повернути присадибну ділянку. Хтось приїжджає з міста, щоб дачу купити, хтось — узаконити землю, якою користувється.

Розгубилася місцева влада, не на жарт розгубилася. Анастасія Іванчик так і каже: «Доки не буде команди згори, нічого з цими городами не робитиму. Землю ж спокійно колгосп розпоряджався, хай і тепер...». А Миколі Ільченку така позиція, очевидно, підходить. Цілком підходить. Він каже: «Ще рішення не було по землі. Райвиконком про передачу землі нізачини не дав. Та й сільрада, бачу, не спить»...

Валерій ЛАЗАРЕНКО,
власний кореспондент
«Голосу України»
Михайлівка
Вінницького району
Вінницької області.

Від редакції: Коли матеріал було підготовлено до друку, то в коруптивні газети зателефонував Галина Швидка. Вона повідомила, що 10 соток городу їй відірзали. Але тому, як мовляв, початок: проханням позв'язати землі і цілком серйозно сказав: «Готуйся, тітко, до розкуркулення...».



На фото: механізатор Микола Романенко оре на полях колишнього Чорнобильського (тепер Іванківського) району, що на Київщині. Фото В. КРАВЦА.

3 пошти відділу

КАРТОПЛЯНА ПОЛІТИКА

Читаю газету — всі про політику, та про політику. Ось і я про політику — картопляну. Торік картоплю «зі» колорадський жук, подякувавши «дядям», що не забезпечили село ядохімікатами. Цього року збираються садити кукурудзу (жуки не їдять), а під картоплю відводять спілку городу, щоб її у борщі вистачило. Хімікатів нема, і ризикувати ніхто не хоче. Краще кукурудзу, аніж нічого.

От тільки цікаво, чи хтось задумувався, що творитиметься в містах, як і картопля «зникне»? Чи її купуватимемо за кордоном?.

Микола БОНДАР.

Вінницька область.

У політичних партіях

НА ЩО СПОДІВАТИСЯ?

Розширене засідання Президії Великої Ради Української селянської демократичної партії було представницьким. Особливо для тих орендирів, фермерів та колгоспників, які з'їхалися з різних областей республіки саме в цей посівний, щоб ще раз почути про «сумне та невеселе» становище нашого сільського господарства.

Відкрити засідання голова УСДП письменник С. Пачинда, який дав свою характеристику тій процесам, що нині відбуваються на селі.

— Земельна реформа, як свідчать фермери, саботується місцевими Радами й відповідними комісіями, до яких не входять представники селянсько-фермерських господарств, сказав він. — Не розроблено економічного механізму реформи. У 16

областях України відбувається трагічний процес депопуляції сільського населення. У 8 областях зменшується і сільське, і міське населення. У зв'язку з цим гостро стоїть проблема медичного обслуговування, особливо на селі.

Всю «брилу» нерозв'язних проблем медицини на селі «опустив» на плечі присутніх міністр охорони здоров'я Української РСР Ю. Спіженко.

Начальник Главку Держагропрому України Л. Зіневич намагався дати оцінку ситуації, що склалася на селі сьогодні, та розказати про хід селянсько-польових робіт у республіці.

Своїми, децю незвичиними для присутніх, поглядами на проблеми села і способи реалізації земельної реформи поділявся начальник відділу

землекористування і землеустрою Івано-Франківського обласного О. Ковалів.

Логічним завершенням розмови став короткий виступ президента Української академії аграрних наук академіка О. Союзнова.

Висловлене сподівання, що хоча б з осені цього року земельну реформу вдасться зрушити з мертвої точки, мало кого обнадіяло. Мабуть, не допоможе їй (реформі) і резолюція, прийнята Президією Великої Ради УСДП.

Що ж, чи хто допоможе се-лу? Як на мене, то надія — на спільні зусилля всієї України і на широкі можливості розвитку змагання на селі. Мабуть на увазі змагання різних форм власності і господарювання, кожній з яких слід забезпечити рівні можливості. І, значить, потрібна сильна державна підтримка переробної промисловості. Більше, здається, сподіватися немає на що.

ЮРІЙ НЕСТЕРЯК,
спеціальний кореспондент
«Голосу України»

ФЕРМЕР БЕЗ ПІВНЯ

Повертаючись до надрукованого...

ми. Раніше взяв кредит у банку, придбав нетелів, трактор. Торік довів стадо худоби і свиней до 30 голів. Здав 6 тонн м'яса.

— Ой, — хитає головою Ірина. — Важко нам. Краще б розказав, як директор радгоспу Недосиченко не дав нам проходу. Якось прибув до нашого двору з головою сільськогосподарським, юристом, щоб вивести «курудзу» на чисту воду, але ми його розчарували. Знаєте, якийсь наклепник шепнув, що крадемо зелену масу.

Далі розмову продовжив Віктор Бойко:

— У лютому цього року підпалили вагончик і брезент. Від нападників ледь відбився — добре, що силою Бог не обидав. У березні сусід переродив провулок — під'їзний шлях до худоби. Раніше інший «доброзичливець» зробив підкоп під приміщення. А в ніч з 10 на 11 березня зайнявся вогнем трактор на стовпці. Підпалили його кишкою... Приїжджали різні комісії райцентру. Допомогли? Де там!

Не болить у мене голова за Бойка, — каже директор радгоспу Л. Недосиченко. — Він, здається, відмовився здавати нам молоко. Втім, я вже не пам'ятаю деталі.

Але часи змінилися. Комбінат хлібопродуктів і молокозавод охоче купують у доброзичливого постачальника м'ясо за державною ціною. Колективні підприємства уже оцінили його годувальника, виділяють його фермі кормові відходи.

Отже, не потонув «приватний» островець серед радгоспного виробництва. Вистояв. І якраз ця обставина непокоїть місцеве начальство. У Федорівській сільраді, як свідчать дані, на сто дворів припадає лише 9 — 12 корів. Та в керівників своя логіка — не носити ж на руках цього високотелі! Нехай він заручає собі на носі, що господар тут уже є.

Схоже, що дворічний облози фермера поклав край Земельній кодексу республіки. Вистояв до 15 березня 1991 року. Ожило селянство на підпорозішках та інгульських балках, у глибинних кутках області. За довгодоку відділу землекористування, Херсонського обласного, на утворення державного запасу вже вичислено 84 тисячі гектарів земель. З них під фермерські господарства виділено 20 тисяч. Небагато це, якщо мати на увазі кількість сільгоспуглів в області. Однак великі діла часто починаються з малого.

Іван КАЛИНИЧЕНКО,
власний кореспондент
«Голосу України»
Херсонська область.

МАНДАТ НА СУВЕРЕНІТЕТ

THE INDEPENDENT

У той час як результати загальносоюзного референдуму у Близькій Україні викликали замішання, 57-річний Кравчук, який вніс до бюлетеня питання, що стосується України, займав позицію переможця і трактує результати як очевидний мандат на те, щоб продовжувати відстоювати суверенітет.

Кравчук, відійшовши у крилі в своєму кабінеті в парламенті, так роз'яснив підсумки референдуму: «Голосування за Союз означає голосування за оновлену федерацію. Відповідь на наше запитання говорити про те, що Україна стала на шлях досягнення суверенітету й незалежності. Результати першого голосування не мають для мене ніякого значення. Результати відповіді на друге запитання свідчать про те, що українська нація хоче не просто Союзу, а такого Союзу, який забезпечить дійсний суверенітет України, в результаті якого Україна буде виходити до Союзу як держава, що має незалежність. Україна вправі вирішувати всі свої питання на основі своїх законів і своїми силами, бути господарем своєї землі».

Він готовий підписати новий договір з Москвою, який дає центру контроль тільки над стратегічною безпекою (а то-

Останнім часом західні заборони інформації та політики уважно стежать за шляхом, яким Україна іде до своєї державності. Аналітики відзначають єдність народу у прагненні до реального суверенітету і рішучість керівництва у досягненні поставленої мети. Пропонуємо читачам оглядовий матеріал про Україну англійської газети «Індепендент».

му числі ядерною зброєю), кордонами, екологією, космічними і великими науково-технічними програмами. Контроль над економікою і зовнішньою політикою має перебувати в руках республіканського уряду. «Союз — це не гарнізон, де ви можете зачинити двері, і тоді єдина можливість вийти — через вікно... Держави будуть мати право вступати в Союз і право вийти з нього», — сказав він.

Українські демократи пов'язують якоюсь мірою свою надію з Кравчуком з тих пір, як його було обрано в лідри головної української парламенту. Він заслужив похвалу за-

взятих болячками футболу внось, коли підтримав ідею створення окремої української команди. Ліберальні журналісти насторожилися, коли він дав інтерв'ю радіостанції «Свобода».

Парламентський порядок денний, намічений Кравчуком, висуває як першочергове завдання прийняття економічних законів, тому що «ми повинні прийняти нові економічні закони, щоб закласти фундамент ліберальної ринкової економіки. Треба протриматися якийсь час, щоб дати людям можливість зрозуміти необхідність змін. Ми не дуже добре використовуємо свій час через політичні баталії». У бесіді з англійським міністром закордонних справ Дугласом Хердом Кравчук підкреслює, що він примусить Кремль визнати економічну незалежність України.

Однак політичне майбутнє республіки залежить від результату баталії далеко від України. «Я підтримую позицію Єльцина щодо суверенітету, але в той же час я підтримую бажання Горбачова зберегти Союз. Я не підтримую «криві» шляхи з метою дестабілізації країни. Ми повинні уникати будь-яких дій, що можуть призвести до громадянської війни», — сказав Кравчук.

Представники міжнародних благодійних організацій поважають, що смертність серед курдських біженців у горах недалеко від іраксько-турецького кордону зменшилася. Але люди вимирають від спраги і нестачі медикаментів. Союзники по антиіракській коаліції вирішили розширити зону безпеки для курдських біженців у Північному Іраку.

Прем'єр-міністр Франції Рокар прибув з візитом до Нової Зеландії. Він прагне покращити відносини між обома державами. Адже між ними виникла напруження після того, як французькі агенти підірвали корабель екологічної організації «Грінпіс» у новозеландській гавані. Перед прибуттям Рокара була висловлена думка, що Нова Зеландія «готова пробачити інцидент з вибухом у 1985 році». За словами прем'єр-міністра Нової Зеландії, він добивається широкого доступу новозеландської продовольчої експорту. Рокар, у свою чергу, відзначає, що Франція повила себе неправильно у справі судна «Грінпіс».

Як заявив представник Хорватії в Президії Югославії, він має намір вимагати пояснень у зв'язку з введенням танків і бронетранспортерів у ряд Хорватських сіл. Армійські керівники повідомляють, що «ці акція служить інтересам народу і забезпечить мир між сербами і хорватами».

Провідні фінансові організації — Міжнародний валютний фонд і Банк реконструкції та розвитку — відкидають у Вашингтоні весняну нараду. Будуть розглянуті основні економічні питання. Очікується, що БРР опублікує доповідь, у якій висловлюватиметься тривога в зв'язку із зростанням міської бідності. Це одна з основних політичних проблем майбутнього.

Як повідомили представники управління США по авіонавігації і космічних дослідженнях, неполадки в магнітофонах можуть завадити деяким військовим дослідям, які проводяться на «Діскавері». Американський космічний корабель нещодавно стартував з 7 космонавтами на борту і перебуватиме на орбіті 8 днів. Цей політ використовуватиметься в рамках програми протиракетного захисту США. Наземні служби прагнуть налагодити роботу зислованих пристроїв. За словами керівника програми польоту, вона проходить добре за графіком.

ТРЕНУЙТЕ ВАШІ НОГИ!

На сьогодні столиця Мозамбіку Мапуту з населенням два мільйони чоловік має... п'ять рейсових автобусів.

Громадяни давно звикли покладатися на власні ноги або в крайньому разі на те, що тут зветься «налігромадським» транспортом. Йдеться про армату невеличких грузовиків, власники яких підірвали дешевим приватним візництвом. Кожен має свій маршрут. Трохи більше шестистот з них зареєстровані і сплачують податки, кількість «ліваків» жє врахувати не можна. В цьому морі практично загубилися 32 «справжні» легкові таксі. Іздатки в них не кожен може собі дозволити.

ПРИСТЕБІТЬСЯ І РІШАЙТЕ

Згідно з інформацією Національного управління безпеки на транспорті (США) використання ремін безпеки на автомобілях допомогло з 1984 по

1989 рік врятувати життя більш як дев'ятнадцять тисячам водіїв та пасажирів, що потрапили в аварії.

Але до цього часу ще 12 штатів не мають відповідних законів. У решті штатів використання ремін безпеки є обов'язковим, однак, за оцінками управління, цієї вимоги дотримуються лише 52 відсотки водіїв.

АВТОМОБІЛЬНА ХРОНІКА ПАСХИ

218 чоловік загинуло в автомобільних катастрофах за чотири дні святкування Пасхи на шляхах ПАР. Близько 1000 водіїв було поранено.

Найбільша складна ситуація була в ці святкові дні на швидкісних трасах, що ведуть з провінційних міст Трансваля до океанських пляжів. На шосе Йоганнесбург — Дурбан інтенсивність руху перевищувала 90 машин у хвилину з середньою швидкістю 110 км/год. На іншій трасі між Преторією та Пітерсбургом стався величезна катастрофа, однак цього ви-

никла автомобільна «пробка», до якої потрапило близько 3,5 тисячі машин.

КОНФЕРЕНЦІЯ «ЛЮБИТЕЛІ» НЛО

Нещодавно в містечку Юрі-Спрінгс (штат Арканзас) відбулася щорічна конференція людей, що захоплюються НЛО, уфологів. Як заявив один з організаторів, це був досить серйозний захід. Приїхало 400 чоловік.

«Чи дійсно на світі існують не ми одні? Чи загрожують нам якесь небезпека? Все це можливо», — сказав 33-річний робітник пошти, що знімає відеофільми про НЛО.

Сергій Буланцев, який займається цією темою в Радянському Союзі, зазначив, що інопланетяни, котрі відвідують нашу країну, більш вродливі, ніж ті, що прилітають до Сполучених Штатів.

«Вони схожі на європейців, на іноземних туристів, — говорить він. — На мою думку, у наших двох країнах діють дві різні команди інопланетян».

Фотоінформація

РОЗЧАРУВАННЯ І НАДІЇ

Відомий американський економіст, лауреат Нобелівської премії М. Фрідман, оцінюючи перетворення у Чехословаччині, відзначає, що країна для досягнення своїх мети іде вірним шляхом і правильним темпом. Західні експерти ще за «часів Гусана» відзначали тут високий життєвий рівень. Та незважаючи на минулі досягнення, керівники ЧСФР рішуче зорієнтували економіку на всебічну приватизацію і ринкові відносини, що блискуче «вдарило» по цінах. Загальний рівень вартості продуктів підвищився на 100—150 відсотків. Незабаром до таких «шалених» цім, жителі Чехословаччини незабаром зрозуміли, що, бажаючи кращого майбутнього, треба добирати загнуті паски. Тепер пошуки у магазинах поменшали, а нова нових товарів у іскраєх упаковок викликає серед прагнати неспокійне здивування і... розчарування.

Фото ТАРС.



ГОЛОС України

Головний редактор
Сергій
ПРАДЕНКО

Редактори:
Олександр БІЛИК
заступник головного редактора

Анатолій ГОРЛОВ
заступник головного редактора

Олександр ЄМЕЛЯНОВ
член-кореспондент АН УРСР

Володимир КРАСНОДЕМСЬКИЙ

Леонід САМОЙЛЕНКО
заступник головного редактора

Борис СИДОРЕНКО
заступник головного редактора

Анатолій СОЛОНЬСЬКИЙ

Віталій СУДДА
відповідальний секретар

НАД НОМЕРОМ ПРАЦЮВАЛИ:

Відповідальний секретар —
Віталій Судда.

Черговий редактор —
Людмила Бараневич.

Автори макета —
Анатолій Миконович,
Леонід Підлужний.

Випусковий —
Леонід Кіоско.

Оформлення —
Володимир Кисельов.

Коректори:
Тамара Баштанник,
Наталія Власик,
Людмила Морозова,
Антоніна Сильвестрова,
Людмила Нессна,
Любов Станачик,
Людмила Терещук.

Верстальники:
Тетяна Балюк,
Алла Буднікова,
Марія Солодюк,
Ольга Яценко,
Сергій Скаженюк.

Літосліпники:
Віктор Процюк,
Раїса Гринюк.

Ордену Леніна колектив
друку видавництва
«Радянська Україна»
251047, Київ-47,
проспект Перемоги, 50.

Індекс 60955.

Тираж 166.300.

Передплата ціна
на рік 19 грн. 80 коп.

Зам. 03150831.